27 June 2003 Russian Original: English

Рабочая группа открытого состава для рассмотрения целей и повестки дня, включая вопрос о возможном создании подготовительного комитета четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению Третья сессия, 23–27 июня 2003 года, Нью-Йорк

Предложение Движения неприсоединившихся стран относительно повестки дня*

- b) Повестка дня четвертой специальной сессии должна включать в себя, в частности, следующие пункты:
 - ◆ осуществление заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, первой специальной сессии, посвященной разоружению
 - ◆ международное положение, сложившееся после проведения первой специальной сессии и окончания «холодной войны», и тенденции, имеющие место на глобальном, региональном и субрегиональном уровнях
 - ♦ ядерное оружие
 - о ядерное разоружение
 - о ядерное нераспространение
 - о зона, свободная от ядерного оружия
 - о гарантии безопасности
 - о нестратегическое ядерное оружие
 - о ядерная опасность
 - о Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний/ ДВЗЯИ
 - Договор о запрещении производства расщепляющегося материала/ДЗПРМ

^{*} На основе рабочего документа, представленного Председателем (А/АС.268/2003/WP.3).

- ♦ другие виды оружия массового уничтожения
 - о химическое оружие
 - о биологическое оружие
 - запрет на разработку и производство новых видов оружия массового уничтожения и новых систем такого оружия
- ◆ ракеты [снят из пункта повестки дня «Взаимосвязанные вопросы разоружения и международной безопасности»; следует выделить в отдельный пункт повестки дня]
- ◆ космическое пространство

предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве [следует выделить в отдельный пункт повестки дня]

- ♦ обычные вооружения
 - о законная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями
 - другие виды обычных вооружений, включая любые вооружения, которые могут считаться наносящими чрезмерное повреждение или имеющими неизбирательное действие
 - о противопехотные мины
 - современные виды обычных вооружений [добавить в качестве нового подпункта]
 - о контроль над обычными вооружениями на региональном и субрегиональном уровнях [изъят из пункта повестки дня «Региональное разоружение и безопасность»]
 - национальное законодательство по вопросам передачи вооружений военной техники и товаров и технологий двойного назначения
- ♦ региональное разоружение и безопасность
 - о региональное разоружение
 - контроль над обычными вооружениями на региональном и субрегиональном уровнях [вставить в качестве подпункта в пункт повестки дня «Обычные вооружения»]
 - о укрепление безопасности и сотрудничества в районе Средиземноморья [изъят из пункта повестки дня «Международная безопасность»]
 - о поддержание международной безопасности добрососедство, стабильность и развитие в Юго-Восточной Европе [изъят из пункта повестки дня «Международная безопасность»]
- ◆ проверка и соблюдение, меры укрепления доверия и транспарентность в вооружениях
 - → транспарентность в вооружениях

- соблюдение соглашений по ограничению вооружений и разоружению и нераспространению
- ○ проверка
- ○ гарантии
- ◆ содействие многосторонности в области разоружения и нераспространения [изъят из пункта повестки дня «Международная безопасность»; следует выделить в качестве отдельного пункта повестки дня]
- ♦ механизм разоружения
 - о **Первый комитет Генеральной Ассамблеи** [добавить в качестве нового подпункта]
 - Конференция по разоружению
 - о Комиссия Организации Объединенных Наций по разоружению
 - о региональные центры
 - о Департамент по вопросам разоружения
 - о Консультативный совет по вопросам разоружения
 - о группы правительственных экспертов
 - о ЮНИДИР
 - Программа стипендий Организации Объединенных Наций по разоружению
- ◆ взаимосвязь между разоружением и развитием [изъят из пункта повестки дня «Другие меры в области разоружения»; следует выделить в качестве отдельного пункта повестки дня]
- ◆ другие меры содействия мерам в области разоружения
 - → достижения в сфере информатизации и телекоммуникаций в контексте международной безопасности [вставить в пункт повестки дня «Взаимосвязанные вопросы разоружения и международной безопасности»]
 - о образование по вопросам разоружения и нераспространения
 - соблюдение экологических порм при разработке и осуществлении соглашений о разоружении и контроле над вооружениями [вставить в пункт повестки дня «Взаимосвязанные вопросы разоружения и международной безопасности»]
 - взаимосвязь между разоружением и развитием
 - Информационная программа Организации Объединенных Наций по разоружению
 - о роль науки и техники в контексте международной безопасности и разоружения [вставить в пункт повестки дня «Взаимосвязанные вопросы разоружения и международной безопасности»]

- сотрудничество с гражданским обществом и неправительственными организациями
- ◆ взаимосвязанные вопросы разоружения и международной безопасности
 - ○ ракеты
 - о достижения в сфере информатизации и телекоммуникаций в контексте международной безопасности [изъят из пункта повестки дня «Другие меры в области разоружения»]
 - о соблюдение экологических норм при разработке и осуществлении соглашений о разоружении и контроле над вооружениями [изъят из пункта повестки дня «Другие меры в области разоружения»]
 - о роль науки и техники в контексте международной безопасности и разоружения [изъят из пункта повестки дня «Другие меры в области разоружения»]
 - терроризм меры по предотвращению приобретения террористами оружия массового уничтожения
 - упрочение мира посредством практических мер в области разоружения
- ♦ международная безопасность
 - содействие многосторонности в области разоружения и нераспространения [следует сделать отдельным пунктом повестки дня]
 - укрепление безопасности и сотрудничества в районе Средиземноморья
 - □ поддержание международной безопасности добрососедство, стабильность и развитие в Юго-Восточной Европе
- **♦ концепции и терминология в области разоружения** [добавить в качестве нового пункта повестки дня]
- ◆ согласованная программа действий [добавить в качестве нового пункта повестки дня].

4